



 telia

- Svendborg



Søndag den 7. maj 2000
kl. 19.00 **Kr. 10,-**

DIVISIONEN

00298

Vi har vandig miljørigtig maling til boligen ude og inde

Prøv noget nyt:
køb professionel
maling direkte...
hos

Flügger
farver

Malerfirma Bengt Petersen ApS

Hvidovrevej 284-286
2650 Hvidovre Tlf. 36 78 15 36



telia

telia

telia

telia



Hvidovre - Svendborg

• I dag søndag den 7. maj tager HIF imod Svendborg forenede

Boldklubber på Hvidovre Stadion. Det bliver et møde med et hold der har en sejr til gode her i foråret og mon ikke Sfb vil kæmpe til det sidste for at hive sejren hjem?

I dagens kampprogram har vi taget en snak med midtbanespilleren Rene Petersen, som nu har haft 3 måneder på 1. holdet i HIF - og han har da bestemt intet

Velkommen til dagens kamp

imod at blive. Vi kigger også tilbage på Peter Schmeichels fortid og fortæller historien om, hvordan han endte i HIF og tiden i Hvidovre. Vi ønsker publikum, dommertrio og Svendborg velkommen på Hvidovre Stadion og god fornøjelse!

Restaurant
Tournedos
Hvidovrevej 92
(overfor Hvidovre Stationscenter)



Husk bordbestilling!

Køkken åben: Man-fre: 12.00-22.00
Lør-Søn 16.00-22.00

36 75 07 41



• Svendborg må siges at have haft et rigtig dårligt forår. Det er nemlig ikke blevet til en eneste sejr, og heller ikke uafgjort står nogen steder i statistikken. Nederlag på stribe i samtlige kampe. Når det så er sagt, skal det også siges, at nederlagene ikke har været umenneskeligt store. 13 mål er gået ind i 8 kampe, så det er ikke sviende nederlag Svendborg har måtte lægge ryg til. Det betyder, at den fynske klub nu befinder sig på en 14 plads med 14 point for

op og rejse østpå med hele familien for at blive assisterende landstræner i Singapore. Afløserne for Flemming Nielsen blev fundet i februar måned. Det blev den daværende assistenttræner, Kim Hansen, og sidste sæsons assistenttræner, Kurt Kristensen, der overtog ansvaret for 1. holdstruppen fra den 1. maj og resten af foråret.

Begge trænere har i adskillige år været tilknyttet Sfb. Kim Hansen er således indehaver af klubrekorden med 376 kampe på 1. holdet, og Kurt Kristensen har stor trænererfaring og har også spillet mange kampe på Sfb's bedste hold.

- Vi har ikke lavet så meget om i forhold til før. Det kører efter samme princip, fordi vi ikke har haft nogle videre problemer med det. Når det så er sagt, så ligger vi jo ikke for

godt i tabellen, og det ser desværre ud til, at næste sæson hedder 2. division. Vi har ikke været gode til at score i den anden ende, og det er få mål, der er gået ind hos os. Det er heller ikke fordi chancerne ikke har været der...

Nu skal ledelsen jo til at kigge sig om efter

Småt med sejre til Svendborg

23 kampe.

Til gengæld sker der ting og sager i 1. divisionsklubben. Man har fået "ny" træner idet den tidligere cheftræner og sportschef, Flemming Nielsen, efter seks år som fodboldtræner for de bedste spillere i Svendborg har valgt at rykke teltpælene



EKSTRA BRÆNDSTOF TIL HJERNE OG MUSKLER

Støtterne

La Strada Bodega

v/Tommy Petersen
Gl.Køge Landevej 264 A - 2650 Hvidovre

FAIR PLAY
Sportstøj

Gl.Køge Landevej 264
2650 Hvidovre • Tlf. 36 78 84 50

SNEDKER & TØMRERFIRMA

Vagn Andersen ApS. **36 49 55 42**
Biblioteksvej 27 • 2650 Hvidovre **40 32 55 41**

Kop&Kande *AZ Isenkram*
Hvidovrevej 129
Tlf. 36 75 33 44

ETPRO TEAM
MED TRYK PÅ
TEAM PREPRESS AS 36 499 499

Adams Transport CO. A/S

Kanalholmen 31-33 - 2650 Hvidovre



 **telia**

 **telia**



Cheftræner Kim Hansen har overtaget 1. holdet i Sfb fra 1. maj.

en ny træner. Jeg har tegnet kontrakt til sommer og har ikke noget imod at fortsætte. Selvom det er hårdt. Jeg har fuld-tidsarbejde, og det er meget at holde styr på. Men jeg kan jo ikke sådan lægge fodbolden og Sfb på hyl-den, siger træner Kim Hansen.

I løbet af vinteren har man hverken fået eller afgivet spillere til andre klubber, så holdet fremstår som i efteråret. Svendborg forenede Boldklubber (Sfb) er officielt grundlagt den 2. april 1901. Hjemmebanen hedder noget så smukt som Høje Bøge Stadion, og faktisk startede man i klubben med at spille cricket! Men medlemmerne af cricketklubben begyndte også at spille fodbold. Interessen derfor blev større og fem år senere kom man med i Fyens Boldspil-Union. I 1915 tog klubben navneforandring til Svendborg Boldklub. Svendborgs forenede boldklubber, som egentlig er klubbens officielle navn, blev grundlagt, da man fusionerede med Kammeraternes Boldklub. Med oprykningen til 3. division i 1963 fik Sfb for første gang divisionsstatus, og med undtagelse af sæsonerne 1967, 1968 og 1970 har klubben haft det siden.



Dansk AvisTryk

VIP-sponsor
i Hvidovre

- en bil for en hund...



Er din bil til reparation hos os kan du leje en bil i reparationstiden til kun

Pr. dag **100.-**

Lej en weekend bil/varevogn

Fra fredag kl. 15.00
til søndag kl. 21.00

incl. 500 kilometer

750.-



Gungevej 8 • 36 77 81 07

Svend H. Mikkelsen

Murermester

- alt
murerarbejde
udføres

træffes efter 17
Vestre Strandvej 34

36 49 62 72

40 25 62 72

Domino's Pizza Hvidovrevej



Lækkert bagt
hurtigt bragt

Hvidovrevej 261
2650 Hvidovre
Tlf. 33 123456

Internetbestilling: WWW.dominos.dk



UMBRO

• Mange siger, at det kan være svært at vende hjem til Danmark, når man har været udlandsdanser i en årrække. Sådan har det ikke været for HIFs midtbanespiller, René Petersen. Trods flere år i Belgien og et halvt i England er han faldet godt til i HIF - så godt at han har lyst til at blive.

- I starten var jeg nok overbevist om, at jeg gerne ville til udlandet igen. Jeg har en kæreste i Belgien, og det ville trods alt være lidt lettere, hvis jeg boede i nærheden. Derfor var jeg også tændt på ideen at komme til Belgien igen. Det er jeg for så vidt stadigvæk, hvis det rigtige tilbud kommer. Men jeg er faldet så godt til i Hvidovre, at jeg bestemt intet har imod at



komst. Og det hænder, at fansene stadig råber Renés navn fra lægterne, når de ser, at han sidder på tilskuerpladserne.

Efter Belgien hed det Kidderminster i England hos Jan Mølby. - Det var sjovt at være i klubben, men selve opholdet var kedeligt. Byen var "død", og jeg havde ikke meget at lave ved siden af fodbolden. Derfor valgte jeg at komme tilbage til Danmark og til HIF, siger René. I HIF er han blevet godt modtaget af folkene i og omkring truppen.

- Det er noget andet at være dansker i en dansk klub, som René siger. Midtbanespillerens største fodboldoplevelse var at vinde kvartfinalen i den

belgiske cup mod Anderlecht i 1997. Den værste var, at han i 1998 var skadet i et helt år. Det var lysken, den var gal med, men heldigvis mærker René intet til skaden den dag i dag. Den 26 årige midtbanespiller har en belgisk manager, der i øjeblikket holder øje med tilbud rundt omkring i Europa. Flere klubber har vist interesse men ingen konkrete tilbud er blevet lagt på bordet. I slutningen af maj skal René afgøre sin fremtid sammen med HIFs ledelse. Han er lejet fra Kidderminster indtil sommer.

René er faldet til i HIF

blive hængende, smiler den 26 årige midtbanespiller, der efter 3 måneder i klubben har slidt godt og grundigt på banen. René Petersen startede som fodboldspiller i Frederikssund, hvor han er født og opvokset. Derefter var han et halvt år i KB og kom så til St. Truiden, hvor han var i fire år. Et ophold, hvor René blev overordentlig populær hos klubbens fans. Da HIF i marts var på træningslejr i Holland, og holdet overværede en belgisk kamp i René gamle klub, var den lokale presse straks på pletten for at forevige fodboldheltens korte tilbage-

E. C. VVS & EL Produktion ApS

EL - Gas - Vand - Sanitet - Varme - Oliefyr

Aut. EL, gas- vand- installatører
Spørg EL og VVS-fagmanden

Vi installerer og reparerer
alt indefor EL - VVS
Teleinstall. - Totalentrepriser
Benzin- & olieanlæg - Alarminstall.
Overvågningsanlæg



PLANTEHELDVEJ 23

36 75 12 58

FAX. 36 48 80 31

• EN GOD FORBINDELSE

Medlem af Hvidovre Erhvervsforening

Cafe Victoria



Hvidovrevej 261 C • 2650 Hvidovre
Telefon 36 77 28 50 • Fax 36 77 93 30

Hjemmelavede burger -
Brunch - Sandwich -
A la Carte



4-farve tryk og Farvekopier - til lavpris!

Arnold Niensens Boulevard 72-74
2650 Hvidovre
Tlf. 36 34 05 55 • Fax 36 77 00 25



Hellbrandt
Tryk- og Kontorcenter

MAX
&
maxine

Tøj & Sol
til ham og hende!

Frihedens
Butikcenter
36 78 55 22

Alle former for behandling

20 års erfaring!

Ring til



J. Holm's
GULVSERVICE
Tlf/fax **36 49 92 51**
Mobil **40 98 05 03**
Kettegård Allé 7, 2. th. • 2650 Hvidovre

Hvidovres førende PC-leverandør

af EDB-løsninger til erhvervslivet
og private

Autoriseret leverandør af:
Acer, Compaq, Hewlet Packard,
Lexmark og Microsoft

Vi er totalleverandør af:
Novell netværk's løsninger



PRO COMPUTER



GÅ I LÆRE - NU!

Hvis du er hurtig, kan du nå at starte på en lærlinge-uddannelse for unge allerede i januar.

Du kan blive:

- Lager & Transportarbejder
- Chauffør (lastbil, bus, eller renovation)
- Redder
- Kranfører
- Flyttemand
- Postbehandler
- DSB-togklargører

Uddannelsen starter på Landtransportskolen, og veksler mellem skoleophold og praktik i den virksomhed du finder som lærested (det hjælper vi dig med).

Resultatet er, at du bliver faglært inden for det fag som du vælger.

Er du interesseret og vil vide mere så:

Ring hurtigst muligt på hverdage
tlf. **36 78 88 11**
- og spørg efter studievejlederne.



Landtransportskolen
Hammerholmen 43 · Avedøre Holme,
2650 Hvidovre
Tlf. 36 78 88 11

Bus 539P og 137, kører fra Friheden S-station, og holder få minutters gang fra Hammerholmen 43

U SKJOLD BURNE

v/Steen Visbak

Strandmarksvej 13
2650 Hvidovre

36 78 27 87

Tips & Lotto

CENTRUM SMØRREBRØD

Gl. Køge Landevej 294

SMØRREBRØD • PLATTER
KOLDT BORD

Åbningstider:

Man-fre: kl. 6.00-14.00

Forudbestilling til lørdage
og søndage modtages!

LEVERING TIL KANTINER

Ring og rekvirer vor prisliste

36 78 03 53

Hvidovre Rengørings Service

ALLE FORMER FOR RENGØRING UDFØRES

- Kontorer, værksteder m.m.
- Daglig rengøring i abonnement
- Planteservice
- Hovedrengøring
- Gulvforsegling
- Rengøring efter håndværkere
- Grundrengøring af kantinekøkkener
- Grundrengøring af sanitære installationer
- Højtryksrengøring
- Rens af gardiner & persienner
- Dybderens af gulvtæpper
- Fjernelse af brandmærker i tæpper
- Rengøring ved fra/tilflytning
- Vinduespolering
- Ejendomsservice
- Hækkeklip m.m.
- Snerydning m/snefjemmaskine
- Tømning & rengøring af dødsboer
- For industri
- For private

Leveringsdygtig i papirvarer • håndklæder • viskestykker

36 49 30 51

Medlem af Hvidovre Erhvervsforening

telia

telia

telia

telia

• Hvidovre Fanklub er inde i en positiv udvikling ligesom resten af HIF. Medlemstallet er øget med 30% siden den 1. januar 2000, og medlem nr. 175 er indmeldt i klubben.
- Vi håber på 200 medlemmer ved som-

være nogle eksklusive medlemsfordele. Desuden har fanklubben arbejdet hårdt på en ny og flot hjemmeside, som med færdigt layout i øjeblikket er at se på adressen: <http://home6.inet.tele.dk/hif-fan/>. Siden bliver opdateret, hver gang der sker noget nyt i HIF-regi eller i fanklubben. Her kan man både se nyheder, læse gamle artikler, købe souvenirs, melde sig til busture og meget mere.
Hvis du vil være medlem af Hvidovre Fanklub eller høre nærmere om fordelene, kan du henvende dig i souvenirboden eller i medlemslokalet under motionscenteret efter kampen. Prisen frem til den 30. juni 2001 er:
Mini-fans fra 0-12 år kr. 100.-
"Voksne" fans kr. 150.-

Flere medlemmer i Fanklubben

merpausen, og så må vi se, hvad den næste sæson bringer, siger Hvidovre Fanklubs formand, Michael Weiss. Hvidovre Fanklub arbejder i øjeblikket på at få så stærk en organisation så muligt, så man kan håndtere alle opgaverne på en mere professionel måde. Medlemmerne skal serviceres på den bedste måde, de skal blandt andet have de seneste nyheder hurtigt, og så skal der



teøj EKSPERTEN Tøjeksperten Sponsor for 1. holdets rejsetøj
Flemming B. en god idé...
Hvidovrevej 95 • 2650 Hvidovre • 36 75 02 83

HVIDOVRE



- 1 Carsten Strøh (M)
- 2 Rene Petersen
- 3 Carsten Thunø
- 4 Brian Odefey
- 5 Morten Andersen
- 6 Jakob Bresemann
- 7 Allan Nielsen
- 8 Kim Rasmussen
- 9 Peter Dursun
- 11 Morten Falch
- 12 Dennis Danielsen
- 13 Kasper Klausen
- 14 Dennis Holm
- 16 Henrik Agger
- 17 Rikki Skov Pedersen
- 19 Jannick Rasmussen
- 20 Peter Rasmussen
- 21 Mads Bartram
- 22 Kenneth Jørgensen (M)



Dagens Select kampbold er sponsoreret af:
Amagerbanken,
Stamholmen 145, Hvidovre

Cheftræner:
• Jan Kalborg
Assistenttræner:
• Flemming Carlsen
Fysioterapeut:
• Anni Bach
Holdleder:
• Erling Steen
• Jim Nielsen
• Susanne Krul



Dommer:
• Hans Jørgen Stærk



• Jens Larsen

Liniedommere:

• Flemming Bjørn Lehnert



HOLDOPSTILLING



Cheftræner:
• Kim Hansen
Assistenttræner:
• Kurt Kristensen
Læge:
• Jan Schultz Hansen
Massør:
• Peter Mortensen
Holdleder:
• Keld Bjørkmann
• Henning Hansen

Svendborg

- 1 Per Nørregård (M)
- 2 Kristian Ejdmum
- 3 Morten Frederiksen
- 4 Anders Sørensen
- 5 Mads Dreyr
- 6 Kasper Hansen
- 7 Thomas Rytto
- 8 Michael Madsen
- 9 Graham Easter
- 10 Michael Pedersen
- 11 Daniel Kristensen
- 12 Martin Pedersen
- 13 Joachim Bødker
- 14 Jannick Johansen
- Bjørn Holm
- Jacob Høj
- Johnni Drost Pedersen
- Mark Kammersgaard
- René Andersen
- René Johansen



**CYKELHUSET
CENTRAL**

HVIDOVREVEJ 251 - 36 78 10 37

**Vi ses på
CENTER
PUB**

Åbent fra kl. 9-24
Fredag/lørdag kl. 9-02

**Hvidovrevej 178
36 47 22 69**

Firma Målaktier

Følgende firmaer betaler
150 kr.
pr. HIF-mål



**Jimmi
Lindgaard Hansen**
2300 Kbh. S

HIF's Gamle Kæmper
Støt de gamle - så støtter du de unge!
ring 36 78 17 72

Bjørn Canings Eftf.
Hvidovrevej 135 • 2650 Hvidovre
Telefon 36 75 70 68

**DANADKO
AUTOMOBILER A/S**
Gungevej 8 • 36 77 81 07



**CYKELHUSET
CENTRAL**

Hvidovrevej 251 • 2650 Hvidovre • Tlf. 36 78 10 37

Malerfirma Biblioteksvej 55 B
Bengt Petersen ApS 2650 Hvidovre
Tlf. 36 78 15 36

BYENS STEMPelfABRIK
GRAVØR LANGEMARK & P. NITSCHKE'S EFTF.
Tårnfalkevej 2 (hjørnet af Gl. Køge Landevej)
Tlf. 36 49 40 50 • Fax 36 49 42 41

elstrøm
DØGNVAGT 36 77 01 41

jalsø alt i barnevogne
Roskildevej 181 • 2500 Valby
Tlf. 36 30 19 99

Banker dit hjerte også for HIF, så er der
også et stykke græsplæne til dig.
Kontakt Michael Christensen på 36 78 17 72

Følgende virksomheder er medlem af

Erhvervs* Guldclubben

- Hvidovre Kommune
- Unibank, Hvidovre
- Kenson Reklame
- Multi Revision ApS
- Polar Is - Mejerigaarden A/S
- Johnny's Bodega
- Realkredit Danmark
- Tryg-Baltica
- Dansk Distributions Center
- E.C. VVS & EL A/S
- Søren Jalsø A/S
- Nordisk EDB-Miljø
- Cykelhuset Central
- Malerfirmaet Jan Velling ApS
- Forstædernes Bank
- Hvidovre Avis-Sætteri ApS
- Malerfirmaet V. S. Larsen A/S
- Bjørn Caning's Eftf. ApS
- Danadko Automobiles AIS
- Boligcenter Bøje Sandgaard
- Dansk AvisTryk A/S
- Ejendomsmæglerfirmaet Pia Cadovius
- Hvidovre Avis
- Byens Stempelfabrik
- Pro Computer A/S
- Malerfirmaet Bengt Petersen ApS
- EL-Strøm
- pp revisorteam
- K Holmgreen & Søn
- Hellbrandt Tryk og Kontorcenter
- Hvidovre Rengørings Service ApS
- Q8, Hvidovre

QvikTank døgnet rundt

Betal direkte ved Standeren

Kom og prøv vores Qviktank - den har åbent hele døgnet. Det eneste du behøver for at tanke, er et Q8-kort, Dankort eller kreditkort. Så kan du betale direkte ved standen. På gensyn - også om natten.



Brostykkevej 104-108, Hvidovre
Lodsvej 3-5, Hvidovre. **Døgnåbent**

www.Q8.dk

- en anelse Qvikkere



Hydro Texaco Biblioteksvej 56

(Hj. af Arn. Nielsens Boulv.)

Åbningstider:

Mandag- lørdag: 6.00 - 22.00
Søndag 7.00 - 22.00



Fremtidens Valg



TOFTENS AUTOMOBILER ApS

v/ Per Jensen

Brøndbytoften 12 • 36 48 11 28

- Pladearbejde
- Malerarbejde
- Mindre rustskader
- Forsikringskader
- Tilbud gives
- Evt. lånebil under rep.
- KØB OG SALG
AF BILER



KØBENHAVNS
TEKNISKE
SKOLE

Rebslagervej 11
2400 København NV
Tlf 3586 3586
www.kts.dk

Københavns tekniske Skole er over hele Hovedstaden

fra grundforløb og brobygning til videregående uddannelser
fra guldsmede til serviceassistenter
fra tomrer til multimediedesigner
fra grafiker til værktøjsmager
fra AMU-kurser til virksomhedstilpasset efteruddannelse



Uddannelser på teknisk skole favner vidt

På Københavns tekniske Skole kan du starte på mere end 60 forskellige erhvervsuddannelser. Du kan også vælge HTX - teknisk gymnasium, eller en kortere videregående uddannelse, som f.eks. produktionsteknolog

eller multimediedesigner. Du får et godt grundlag, som du sagtens kan bygge videre på, eller du kan gå direkte i arbejde efter endt uddannelse.

Telia ønsker Hvidovre IF held og lykke med de kommende kampe

Telia sælger fremtidssikret, letanvendelig telekommunikation udviklet efter privatforbrugernes og erhvervslivets behov. Førsteklasses service og avancerede tjenester gør Telia til det bedste valg, når det gælder telekommunikationsløsninger.

Klik dig ind på www.telia.dk og få mere at vide. Telias KundeCenter på 8010 1010 er også klar til at besvare din henvendelse.

Telia - hovedsponsor for Hvidovre IF





Støtteforeningen for
Hvidovre Fodboldafdeling



HIF's Gamle Kæmper

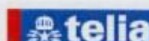
Støt de gamle - så støtter du de unge!
ring 36 78 17 72



CLAES's



Strandmarksvej 7 • Tlf. 36 78 84 86



Snak om spillere fra udlandet unødvendig?

• Der har været megen snak om, at HIF skulle hente spillere fra udlandet, deriblandt Manchester United.

Uanset om de planer bliver aktuelle eller ej, kan vi i HIF glæde os over, at vi har reservespillere, der kan klare skærene, hvis stamspillerne ryger ud på grund af skader. Således debuterede den kun 17 årige Kasper Klausen ude mod FC Aarhus i lørdags. Han fik de sidste 25 minutter og efterlod et meget positivt indtryk.

- Vi så ham i forleden mod Farum på U-23 holdet, og det betød, at han indgik i truppen til lørdagens kamp. Han fik rollen som offensiv midtbanespiller i højre side, og den opgave løste han rigtig godt. Han er fanden-i-voldsk og har ungdommens frækhed. Derudover er han taktisk dygtig og forstår at udføre det arbejde, han bliver sat til. Det

var også rart at se, at han fysisk kunne stå distancen, så han kan blive en meget interessant spiller for os i fremtiden. Jeg tror, vi tager ham med mod Svendborg i dag, så han stadig kan få snuset lidt til atmosfæren i 1. division, siger træner Jan Kalborg.

Vi håber at Kasper Klausen, hvis han kommer på banen, kan vise de gode takter igen....

Lars Brandt uheldig med hånden

• Noget kunne tyde på, at midtbanespiller Lars Brandt har spillet sin sidste kamp i foråret.

Brandt har haft problemer med hånden og ved en røntgenfotoafregning blev det konstateret, at en knogle var flækket. Lars fik gips på og skal bære den et stykke tid. Midtbanespillerens kontrakt udløber til sommer, og han vil gerne fortsætte i HIF. Ledelsen har i disse dage møder med spillerne omkring kontrakter og i løbet af maj bliver det besluttet om Lars Brandt forlænger.

Peter Dursun stadig tvivlsom

• Angriber Peter Dursun er stadig tvivlsom i HIFs holdopstilling. Peter lider med en småskade og det er ikke sikkert at han i dag er med mod Svendborg. Men vi kan håbe på at fysioterapeut Anni Bach har fået Dursun klar i sidste øjeblik.

Hvidovre Rødovre Låseservice

ingen opgave - for lille
ingen opgave - for stor

DØGNVAGT
36 72 72 72

FAXE KONDI DIVISIONEN

	Hjemme				Ude				K	Mål	P
	V	U	T	Score	V	U	T	Score			
FC Midtjylland ...	10	0	1	30-5	8	3	1	31-8	23	61-13	57
Haderslev	6	1	4	24-21	8	3	1	27-12	23	51-33	46
B 93	6	3	2	19-11	6	4	2	24-17	23	43-28	43
Farum	5	3	3	22-21	7	2	3	20-21	23	42-42	41
AC Horsens	8	1	2	32-10	3	6	3	13-9	23	45-19	40
Køge	6	5	1	28-13	5	2	4	22-18	23	50-31	40
Rander Freja	7	2	3	25-13	4	1	6	15-21	23	40-34	36
Frem	6	3	3	26-18	3	3	5	13-17	23	39-35	33
Hvidovre	4	4	3	19-15	4	3	5	22-21	23	41-36	31
Ølstykke	6	3	3	18-17	2	4	5	14-26	23	32-43	31
Fremad Amager	6	2	3	21-12	2	3	7	13-22	23	34-34	29
Dalum	3	6	3	11-14	3	0	8	11-25	23	22-39	24
FC Aarhus	3	5	4	20-18	2	3	6	10-18	23	30-36	23
Svendborg	1	2	9	8-20	2	3	6	9-20	23	17-40	14
FC Fredericia	2	1	9	12-28	1	2	8	7-23	23	19-51	12
B 1909	1	2	8	11-25	1	11	0	10-48	23	21-73	9

DS kr. 2	K	V	U	T	Mål	P
Nykøbing FA ...	7	6	1	0	16-2	19
KB	6	5	0	1	13-6	15
Hvidovre	6	3	3	0	11-4	12
Døllefjelde M. ...	7	4	0	3	10-9	12
Lundtofte	6	3	2	1	16-7	11
Albertslund	6	3	1	2	12-10	10
Herfølge	6	2	3	1	9-11	9
IF 32 Glostrup ...	6	2	1	3	9-8	7
Kalundborg	6	1	4	1	7-7	7
AB	6	2	0	4	4-8	6
Herlev	6	1	2	3	7-9	5
Skovshoved	6	1	1	4	7-13	4
Måløv	6	0	2	4	4-14	2
Prespa	6	0	0	6	3-20	0

Kilde: Sportal.dk

HVIDOVRES
MÅLSCORERE

Peter Rasmussen	12
Allan Nielsen	7
Peter Dursun	7
Morten Falch	7
Lars Brandt	2
Kim Rasmussen	1
Dennis Holm	1
Dennis Danielsen	1
Henrik Agger	1
Henrik Eggerts	1

UGENS KAMPE

- **Lørdag den 06/05/00**
15:00 B 1909 - Fredericia
- **Søndag den 07/05/00**
10:30 Fremad A. - Køge
13:00 AC Horsens - Dalum
13:00 B 93 - Randers Freja
13:00 Farum - Frem
13:00 Haderslev - FC Aarhus
15:00 FC Midtjylland - Ølstykke
19:00 Hvidovre - Svendborg
- **Lørdag den 13/05/00**
15:00 Dalum - B 93
15:00 FC Aarhus - Fremad Amager
- **Søndag den 14/05/00**
13:00 FC Fredericia - Frem
13:00 Ølstykke - AC Horsens
15:00 FC Midtjylland - Farum
15:00 Randers Freja - Hvidovre
15:00 Svendborg - Haderslev
19:00 Køge - B 1909
- **Lørdag den 20/05/00**
15:00 B 1909 - FC Aarhus
15:00 Frem - Køge
- **Søndag den 21/05/00**
10:30 Fremad Amager - Svendborg
13:00 AC Horsens - FC Midtjylland
13:00 B 93 - Ølstykke
13:00 Farum - FC Fredericia
13:00 Haderslev - Randers F
15:00 Hvidovre - Dalum

Vi kridter banen op

HVIDOVRE
KOMMUNE

... nye vinkler på fremtiden

Få dig en
køreoplevelse
i den nye Mazda 626



Kig ind allerede i morgen og få en prøvetur!

mazda

Carsten Andersen
AutomobilerGammel Køge Landevej 248
2650 Hvidovre
Tlf. 36 77 72 00 • Fax 36 77 72 10

Bestyrelse:

- Flemming Kosakewisch, formand
- Henrik Friis
- Henrik Ingemann Nielsen
- Preben Kragelund
- Peter Schmeichel

Direktør:

- Michael Christensen

Salg & Marketing

- Michael Christensen

Forretningsfører:

- Niels Nielsen

Program:

- Anne Ristorp
- Kim Garde Madsen

Fotograf

- Ole Mik

Sats & Tryk:

- Hvidovre AvisSætter

Hvidovre Fodbold A/S

Sollentuna Alle 1-3
2650 Hvidovre
Tlf. 36 78 17 72 - Fax: 36 78 11 33
e-mail: mc@hif.dk

Hovedsponsor:



• Året var 1983. På boldbanerne i Gladsaxe Hero løb en høj, lyshåret fyr rundt ved navn Peter. Peter stod på mål. Det gjorde han så godt, at han allerede som ynglingespiller blev spået en stor fremtid. Det var Svend Aage Hansen, Peters senere svigerfar og fodboldtræner i Gladsaxe, der gjorde HIFs formand, Niels Erik Madsen, opmærksom på den dygtige målmand. "Mads" holdt øje og tegnede til sidste kontrakt med den store knægt i Gladsaxe Heros omklædningsrum efter en kamp.

Peter Schmeichels vej til Hvidovre

Peter Schmeichel kom til Hvidovre og røg direkte ind på 1. holdet, der dengang lå i den bedste række - 1. division. Han debuterede mod Esbjerg i 1984, og kampen endte 1-1. Dengang som nu var HIF halvtidsprofessionelle. Peter arbejdede som linoleums-pålægger men havde mod på at gå andre veje. Desuden ødelagde det megen arbejde på knæene hans ben, og det var ikke godt for en målmand. Så Niels Erik Madsen trådte til med en hjælpende hånd. Han ejede nemlig Hvi-

dovre Avis. Peter havde snakketøjet i orden. Han kunne sælge, og det var nærliggende at give ham et job som annoncekonsulent.

Som sagt, så gjort. Peter kom bag skrivebordet på Hvidovrevej 301 og blev straks et kendt ansigt blandt de forretningsdrevende i Hvidovre.

- Han passede jo godt ind i miljøet, havde megen humør, var en knalddygtig sælger og et meget musiksk menneske, fortæller Niels Erik Madsen.

Tiden som målmand i Hvidovre blev en succes. Peter Schmeichel blev bedre og bedre mellem stængerne. Som målmandstræner havde

han den tidligere landsholdsmålmand, Jørgen Henriksen, der selv drev tøjbutikken "Max og Maxine" på Hvidovrevej. Jørgen Henriksen vidste, hvad der skulle til for at udvikle målmandstalentet. Der blev arbejdet hårdt til træning. Så hårdt, at man satsede på at få Schmeichel med til Verdensmesterskaberne i Mexico i 1986. Ole Qvist var dengang selvskræven til landsholdet tæt fulgt af Ole Kjær fra Esbjerg. Valget som 3. målmand stod mellem Lars Høgh fra OB og Peter Schmeichel fra Hvidovre.



Peter Schmeichel i fuld længde på Hvidovre Stadion.

Det blev Lars Høgh, som kom med til VM, men der skulle ikke gå mange år før unge Peter Schmeichel selv bankede voldsomt på i landholdsregi.

Nu fik fodbold Danmark for alvor øjnene op for det nye målmandstalent. Brøndby IF havde følerne og pengepungen ude, og i 1987 tog man kontakt til Hvidovre for at få Schmeichel til nabokommunen. Et par år forinden var Peters holdkammerat og ven,



Der er sket meget siden, Peter Schmeichel var målmand i HIF.

Henrik Jensen, taget til Brøndby og Peter fulgte efter. I Brøndby var man fuldtidsprofessionelle, og Peter stoppede også som annoncekonsulent på Hvidovre Avis.

Men kontakten til Hvidovre var ikke ophørt. Peters kone, Bente, havde boet i byen fra barnsben, og hendes forældre boede her også. Selv havde de lejlighed på Hvidovrevej, og der flyttede de ikke fra, selvom fodbolden nu foregik i Brøndby.

Succesen med Brøndby blev stor. Peter var med til at vinde fire mesterskaber og succesen blev også anerkendt i Europa. Den 24 årige Peter var nu landsholdsmålmand uden sidestykke. Han havde slået Troels Rasmussen af pinden, debuterede den 20. maj 1987 i Levadia mod Grækenland - en kamp Danmark vandt 5-0.

De internationale turneringer med Brøndby gjorde, at man lagde mærke til ham i Manchester United. Manager Alex Ferguson skrev kontrakt med Peter i 1991 og hans udlandseventyr var startet.

Her vandt han det engelske mesterskab i

Olsens Busser



Vi transporterer
Hvidovres divisionshold
- ind & udland

Sydholmen 5-7 • 36 77 96 97



Peter har altid været interesseret i musik. Han spiller trommer, klaver og spillede faktisk selv alle instrumenter på hittet "We can do it", som blev indspillet op til EM i 1996. Peters far, Tolek A. Schmeichel, introducerer her violinen for sin søn.

1993, '94, '96, '97 og i 1999 blev succesen fuldendt: Manchester United vandt FA Cup'en, det engelske mesterskab og Champions League.

Så gik turen til Portugal, og selvom Peter nu havde været 8 år væk fra Danmark, var

der stadig kontakt til Hvidovre. Det fik man beviser for i december 1999. Peter Schmeichel købte som alle ved aktierne i Hvidovre Fodbold A/S og blev dermed den første danske fodboldspiller nogensinde, der købte en fodboldklub.

Præmier på programmet

Der bliver i pausen trukket lod om nedenstående præmier. Dit nummer står på forsiden

McDonalds Hvidovre
2 x Menugavekort

Flemming B. Tøjeksperten
1 x Tøjgavekort



Restaurant Tournedos
1 stk Gavekort

Domino's Pizza
2 x pizzagavekort

Præmier afhentes i foyeren efter kampen, eller på klubbens kontor hverdage kl 13-17, senest 4 hverdage efter kampen

VI STØTTER SPORTEN!



Ring og få et godt tilbud

AVEDØRE DÆKSERVICE

Kanalholmen 2 • Tlf. 36 49 49 89



Har du behov for hurtig og pålidelig farvekopiering?

Med **SHARP** AR-C150 fuldfarve kopisystem er det nu muligt. Med **SHARP** AR-C150 får du alle digitale fordele:



- første farvekopi på blot 10,5 sekund
- 15 fuldfarvekopier pr. minut
- op til 5.050 ark papirkapacitet
- automatisk dobbeltsidet kopiering
- hæftfunktion
-samt meget, meget mere

Med **SHARP** AR-C150 får du dit eget trykkeri.

***SHARP** AR-C150 er **Svanemærket**



Kontakt din lokale **SHARP** partner:

SHARP IT-Partner København Syd

v./ Jan Mikkelsen
Hammerholmen 39G
2650 Hvidovre
Tlf. 36 34 36 60
Fax. 36 34 36 61

SHARP
IT LINE

PRINT ON SHARP

UAFHÆNGIG EJENDOMSMÆGLER®

**SALG
VURDERING
RÅDGIVNING**

Ejendomsmæglerfirmaet

Pia Cadovius

Statsautoriseret ejendomsmægler, MDE
Gl. Køge Landevej 310 · 2650 Hvidovre

36 78 78 90

Fax: 36 78 78 96

SAFE - HVIDOVRE
EJENDOMSMÆGLER

Stadion Restauranten

... hold festen hos os!

Festarrangement!

Ring når festen nærmer sig og få en snak og en brochure!

Bestyrer: Bo Larsen
Sollentuna Allé 1-3
2650 Hvidovre
36 49 18 02



Sponsorklubben for HIF's Ungdomsafdeling



Nedenstående firmaer har betalt kr. 5.000 og er dermed blevet medlem af HIF's Ungdomsstøtteforening. Vi takker mange gange for støtten og opfordrer HIF's medlemmer til at anvende firmaerne i såvel privat som erhvervs mæssig øjemed.

- **Monberg & Thorsen A/S** - Helseholmen 1 - 2650 Hvidovre - tlf. 36 34 33 66
- **Krøll & Co. Reklame/Marketing** - Virumgade 39D - 2830 Virum - tlf. 45 83 36 00
- **Stjerneisolering** - Idrætsvej 68 - 2650 Hvidovre - tlf. 36 78 92 94
- **Flexbus Aps.** - Sydholmen 5-7 - 2650 Hvidovre - tlf. 36 77 32 00
- **Hvidovre Låseservice** - Strandmarksvej 29-31 - 2650 Hvidovre - tlf. 36 77 97 99
- **Cykelhuset Central** - Hvidovrevej 251 - 2650 Hvidovre - tlf. 36 78 10 37
- **Claes's Bageri & Konditori** - Strandmarksvej 7 - 2650 Hvidovre - Tlf. 36 78 84 86
- **Unibank** - Hvidovrevej 338B - 2650 Hvidovre - Tlf. 36 78 48 67
- **Hvidovre IF Whist Klub**
- **Malerfirmaet KL v/Kim Larsson** - Gillesager 146 - 2605 Brøndby - Tlf. 40 51 11 65
- **E.C. VVS & EL A/S v/B. Jensen** - Planteheldvej 23 - 2650 Hvidovre - Tlf. 36 75 12 58
- **Café Victoria** - Hvidovrevej 261C - 2650 Hvidovre - Tlf. 36 77 28 50
- **HIF's Gamle Kæmper**
- **Larsen Byg** - Gadestævnet - 2650 Hvidovre - Tlf. 36 47 17 45



Bjørn Canings Eftf.

Hvidovrevej 135
Tlf. 36 75 70 68

Personlig rådgivning



revisorteam a.s.

Hammerholmen 9
2650 Hvidovre
Tlf. 36 49 12 70